

# Clark

Design  
Studio crGM

La caratteristica che contraddistingue il modello Clark è il meccanismo inserito nel poggiatesta, che consente la regolazione dello stesso stando seduti. Fusto in legno massello e legno multistrato con cinghie elastiche intrecciate. Imbottitura in poliuretano espanso rivestito in vellutino bianco. Cuscini di seduta in poliuretano espanso con densità di 40 kg/m<sup>3</sup> medio rivestito in dacron e tessuto di puro cotone. Cuscini di schienale e poggiatesta in poliuretano espanso con densità di 30 kg/m<sup>3</sup> rivestito in dacron e tessuto di puro cotone. Non sfoderabile né in tessuto né in pelle e finta pelle. Kit letto non disponibile.

Clark's distinctive feature is the function in the headrest, which allows its adjustment while sitting on the sofa. Frame made of solid wood and multi-ply wood with interwoven elastic straps, upholstered with polyurethane foam, covered with dacron. The seat cushions are made of polyurethane foam with density of 40 Kg/m<sup>3</sup> medium, covered with dacron and pure cotton fabric. The back cushions and the headrest are made of polyurethane foam with density of 30 kg/m<sup>3</sup>, covered with dacron and pure cotton fabric. Fixed fabric, leather and artificial leather covers. Sofa-bed is not available.

Clark zeichnet sich aus durch die Mechanik in der Kopfstütze, die ihre Regulierung im Sitzen erlaubt. Das Gestell besteht aus Massiv- und Schichtholz, und ist mit geflochtenen elastischen Gurten versehen. Die Polsterung besteht aus Polyurethanschaumstoff, mit Dacron bezogen. Die Sitzkissen bestehen aus Polyurethanschaumstoff 40 Kg/m<sup>3</sup> medium, bezogen mit Dacron und reinem Baumwollstoff. Die Rueckenkissen und die Kopfstütze bestehen aus Polyurethanschaumstoff 30 Kg/m<sup>3</sup>, bezogen mit Dacron und reinem Baumwollstoff. Clark ist immer festbezogen. Bett-Sofa ist nicht verfügbare.

La caractéristique qui distingue le modèle Clark est la mécanique qui permet de régler l'appuie-tête tout en étant assis. Carcasse en bois massif et multiplis muni de bandes élastiques entrecroisées et finie de mousse polyuréthane couverte de dacron. Coussins d'assise en mousse polyuréthane d'une densité de 40 kg/m<sup>3</sup> medium couverte de dacron. Coussins de dossier et appuie-têtes en mousse polyuréthane d'une densité de 30 kg/m<sup>3</sup> medium couverte de dacron. Le revêtement est toujours fixe. Pas disponible en canapé-lit.

Het kenmerk dat model Clark onderscheidt, is de mechaniek om de hoofdsteun te verstellen terwijl men zit. Romp in massief hout en multiplex, voorzien van door elkaar geweven elastische singels en bekleed met koudschuim afgewerkt met dacron. Zitkussens in koudschuim met een densiteit van 40 kg/m<sup>3</sup> medium afgewerkt met dacron. Rugkussens en hoofdsteunen in koudschuim met een densiteit van 30 kg/m<sup>3</sup> medium afgewerkt met dacron. De bekleding is altijd vast. Niet verkrijgbaar als bedbank.

Отличительной особенностью данной модели является наличие механизма, встроенного в подголовник, с помощью которого можно регулировать угол его наклона, не вставая с дивана. Для производства каркаса используется массив дерева и многослойная фанера в сочетании с перекрещивающимися эластичными ремнями. Наполнение из полиуретана, обернутого в белый бархат. Наполнение подушек сиденья: пенополиуретан плотностью 40 кг/м<sup>3</sup>, обернутый в дакрон и хлопковую ткань. Наполнение подушек спинки и подголовника: пенополиуретан плотностью 30 кг/м<sup>3</sup>, обернутый в дакрон и хлопковую ткань. Все чехлы (ткань, кожа, натуральная либо искусственная) несъемные. Возможность изготовить диван со спальным местом: отсутствует.

# Davos

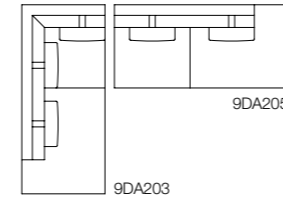
Design  
R&D Studio Emme



giuliomarelli



Composizione angolare Davos cm 340x250 in tessuto cat. D art. Jazz col. 01. Tavolino Stone 7ST101 cm 60x60x40h con basamento rovere tinto tabacco e top in pietra di Brera beige. Tavolini Forest 7FO102 cm 35x35x50h e 7FO103 cm 35x35x40h in rovere tinto noce. Corner composition Davos cm 340x250 in fabric cat. D art. Jazz col. 01. Stone coffee table 7ST101 cm 60x60x40h with tobacco stained oak base and top in beige Brera stone. Forest coffee tables 7FO102 cm 35x35x50h and 7FO103 cm 35x35x40h in walnut stained oak.



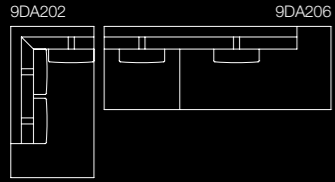


Divano Davos 9DA302 cm 300 in pelle cat. Lusso art. Elite col. black. Tavolini Break 7BR102 ø cm 60x36h e 7BR101 ø cm 40x45h con basamento in metallo canna di fucile e top in marmo marrone Emperador. Sofa Davos 9DA302 cm 300 in leather cat. Lusso art. Elite col. black. Break coffee tables 7BR102 ø cm 60x36h e 7BR101 ø cm 40x45h with matt dark grey brushed metal base and top in brown Emperador marble.



Divano Davos 9DA302 cm 300 in  
pelle cat. Lusso art. Elite col. black.  
Sofa Davos 9DA302 cm 300 in  
leather cat. Lusso art. Elite col. black.

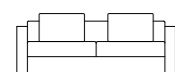
Composizione angolare Davos cm 410x200 in velluto giallo.  
Corner composition Davos cm 410x200 in yellow velvet.



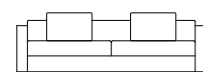
# Davos

Design  
R&D Studio Emme

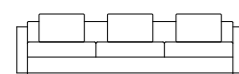
## Divani Sofas



**9DA201**  
L210 P110 H77

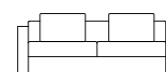


**9DA301**  
L250 P110 H77



**9DA302**  
L300 P110 H77

## Elementi componibili Modular elements

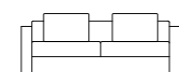


**9DA207**  
L195 P110 H77

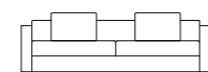


**9DA303**  
L235 P110 H77

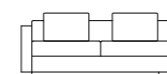
## Divani letto Sofa-beds



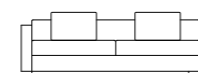
**9DA204**  
L210 P110 H77



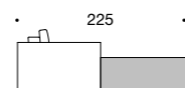
**9DA209**  
L250 P110 H77



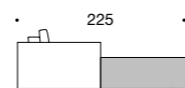
**9DA208**  
L195 P110 H77



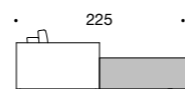
**9DA304**  
L235 P110 H77



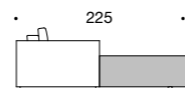
Materasso  
Mattress  
L130 P180 H7



Materasso  
Mattress  
L150 P180 H7

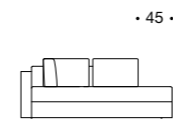


Materasso  
Mattress  
L130 P180 H7

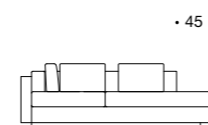


Materasso  
Mattress  
L150 P180 H7

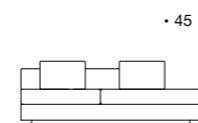
## Dormeuse Longchair



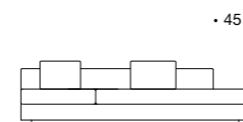
**9DA202**  
L200 P110 H77



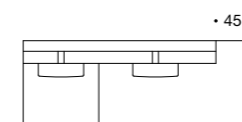
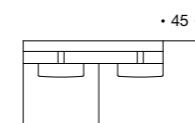
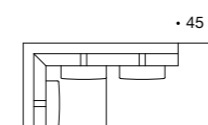
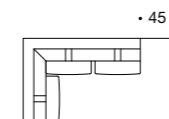
**9DA203**  
L250 P110 H77



**9DA205**  
L230 P110 H77



**9DA206**  
L300 P110 H77

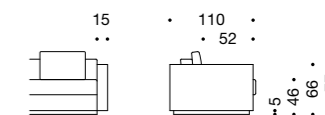


## Pouf e accessori Pouf and accessories

Cuscinetto in piuma  
senza fascia  
Feather cushion  
without band



**9CU103**  
L40 H40



A scomparsa  
Not visible  
Piede/Foot

# Davos

Design  
R&D Studio Emme

Fusto in legno massello e legno multistrato con cinghie elastiche intrecciate. Imbottitura in poliuretano espanso rivestito in vellutino bianco. Cuscini di schienale in Piumafib, una speciale miscela ipoallergenica di vera piuma e fibra poliesterica siliconata\*. Cuscini di seduta costituiti da un inserto in poliuretano con densità di 30 Kg/m<sup>3</sup> ricoperto da un trapuntino di vera piuma imbottito a scomparti\*. Completamente sfoderabile in tessuto, non sfoderabile in pelle e finta pelle. Kit letto non disponibile.

\*Manutenzione dei cuscini contenenti piuma: I cuscini contenenti piuma tendono a deformarsi con l'utilizzo. Per mantenerne la forma è necessario, anche dopo un breve utilizzo, battere e sprimacciare ripetutamente i cuscini. Non utilizzare mai battipanni o aspirapolvere. A coloro che non desiderassero seguire queste indicazioni o che volessero un divano dall'aspetto meno vissuto, raccomandiamo di preferire dei cuscini in gomma.

Frame made of solid wood and multi-ply wood with interwoven elastic straps, upholstered with polyurethane foam, covered with dacron. The back cushions are filled with Piumafib, a special hypoallergenic mixture of feathers and siliconised polyfibre\*. The seat cushions are made of a foam insert with density of 30 Kg/m<sup>3</sup>, covered with a feather compartments quilt\*. Fully removable fabric covers, fixed leather and artificial leather covers. Sofa-bed is not available.

\*Maintenance of feather cushions: Cushions filled with feathers tend to change their shape with use. In order to keep their shape it is necessary, even after a short use, to plump up the cushions repeatedly. Never use carpet beater or vacuum cleaner. We recommend to choose foam cushions to those who do not wish to follow these instructions or to have a "used look" sofa.

Das Gestell besteht aus Massiv- und Schichtholz, mit geflochtenen Gummigurten, gepolstert mit Polyurethanschaumstoff, mit Dacron bezogen. Rueckenkissen aus Piumafib, einer hypoallergischen speziellen Mischung aus echter Daune und silikonisierter Polyesterfaser\*. Die Sitzkissen bestehen aus einem Schaumkern mit Dichte 30 Kg/m<sup>3</sup> mit einer gekammerten Daunenauflage\*. Stoffbezüge alle abziehbar, Leder und Kunstleder festbezogen. Als Bettsofa nicht verfügbar.

\*Wartungsanleitungen fuer Daunen-kissen: Die Kissen, die Daunen enthalten, neigen dazu, sich durch Gebrauch zu verformen. Um die ursprüngliche Form zu halten, ist es notwendig, auch nach kurzem Gebrauch, die Kissen wiederholt aufzuschueteln. Keinen Ausklopfper oder Staubsauger verwenden. Unseren Kunden, die diese Anweisungen nicht befolgen moechten, oder die kein Sofa mit solchem "gebrauchten" Aussehen haben moechten, empfehlen wir Polyurethan-Kissen.

Carcasse en bois massif et multiplis muni de bandes élastiques entrecroisées et finie de mousse polyuréthane couverte de dacron. Coussins de dossier en Piumafib, un mélange hypoallergénique spécial de véritable duvet et fibre polyester siliconisée\*. Les coussins d'assise sont composés d'un noyau en mousse polyuréthane d'une densité de 30 kg/m<sup>3</sup> couvert de véritable duvet broché en compartiments\*. Revêtement complètement déhoussable en tissu, fixe en cuir et cuir look. Pas disponible en canapé-lit.

\*Entretien de coussins en duvet: Coussins en duvet ont tendance à perdre leur forme dû à l'usage. Pour en conserver la forme il est nécessaire, aussi après un usage court, de régulièrement battre les coussins. Ne jamais utiliser la tapette ou l'aspirateur. À ceux qui ne désirent pas suivre ces indications ou qui souhaitent un canapé qui ait l'air moins "usé", nous conseillons vivement de choisir des coussins en mousse polyuréthane.

Romp in massief hout en multiplex, voorzien van door elkaar geweven elastische singels en bekleed met koudschuim afgewerkt met dacron. Rugkussens in Piumafib, een speciale hypoallergene mengeling van echt dons en gesiliconiseerde polyestervezel\*. De zitkussens bestaan uit een kern in koudschuim met een densiteit van 30 kg/m<sup>3</sup> met daarbovenop een in vakken doorstikte laag echt dons\*. Volledig afneembare bekleding in stof, vaste bekleding in leder en lederlook. Niet verkrijgbaar als bedbank.

\*Onderhoud van kussens met dons-vulling: Kussens met dons-vulling hebben de neiging door het gebruik hun vorm te verliezen. Om hun vorm te behouden is het noodzakelijk, ook na kort gebruik, de kussens regelmatig op te kloppen. Nooit een mattenklopper of stofzuiger gebruiken. Wie deze voorschriften niet wenst te volgen of een zitmeubel wenst dat er minder "slordig" uitziet, raden wij met aandrang aan voor kussens met koudschuimvulling te kiezen.

Для производства каркаса используется массив дерева и многослойная фанера в сочетании с перекрещивающимися эластичными ремнями. Наполнение из полиуретана, обернутого в белый бархат. Наполнение подушек спинки выполнено из материала Piumafib – специальной, не вызывающей аллергию смеси из натурального пуха и полиэфирных силиконовых волокон\*. Подушки сиденья: стеганные по отсекам, наполнение из натурального пуха с вставками из полиуретана плотностью 30 кг/м<sup>3</sup> \*. Полностью съемные чехлы из ткани, несъемные чехлы из кожи. Возможность изготовить диван со спальным местом: отсутствует

\*Эксплуатация подушек с пуховым наполнением: В процессе эксплуатации подушки с пуховым наполнением могут деформироваться, во избежание чего их необходимо слегка взбивать вручную даже после непродолжительного нахождения на диване. Использование в этих целях пылесоса или выбивалки для одежды категорически запрещено. Если клиент не планирует следовать данным инструкциям и хочет, чтобы подушки сиденья и спинки проминались по минимуму, посоветуйте выбрать наполнение только из полиуретана, полностью исключив натуральный пух.

# Grace

Design  
Studio crGM



giuliomarelli